

PawHut

INdac003_UK_FR_ES

D00-139



BIKE PET TRAILER
REMORQUE POUR ANIMAUX DE COMPAGNIE
REMOLQUE DE BICICLETA PARA MASCOTAS

- *Max weight: 40 Kg.
- *Charge maximale: 40kgs
- *Carga máxima: 40 kgs

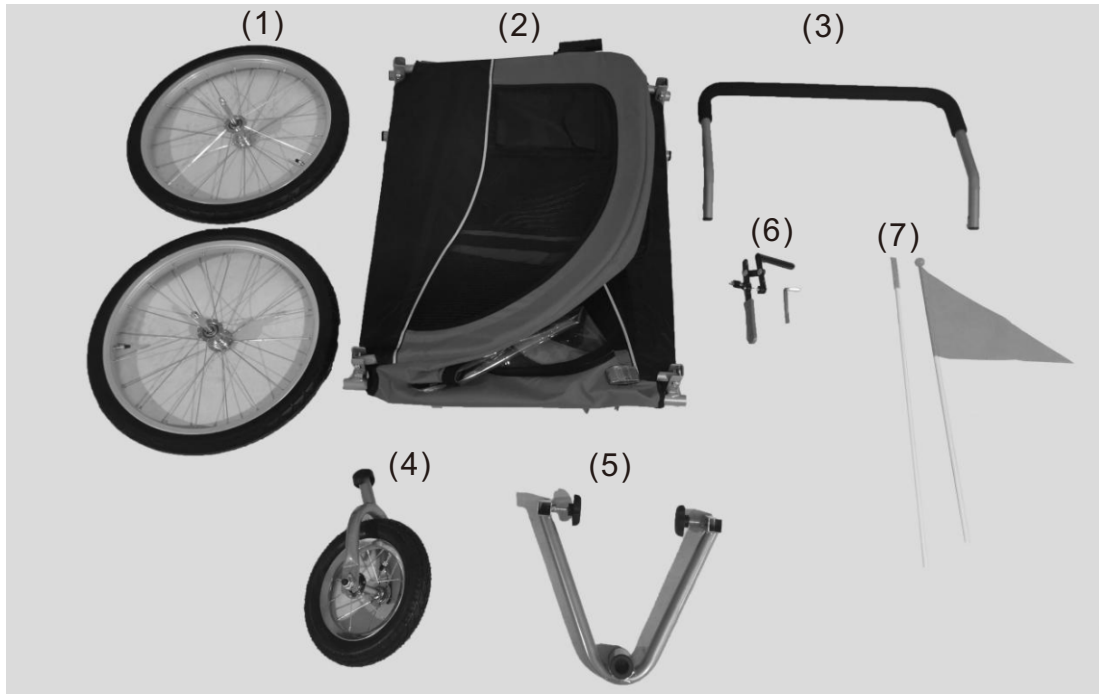
IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

ASSEMBLY INSTRUCTION

PET TRAILER-USER MANUAL

For safety reasons we suggest you to study this manual carefully!

This picture shows the package contents



- (1) Back wheel*2PCS
- (2) Trailer frame*1PC
- (3) Push rod*1PC
- (4) Front wheel*1PC
- (5) Triangle support for front wheel*1PC
- (6) handle brake parts with tool
- (7) A safety pennant

Assembling Instruction

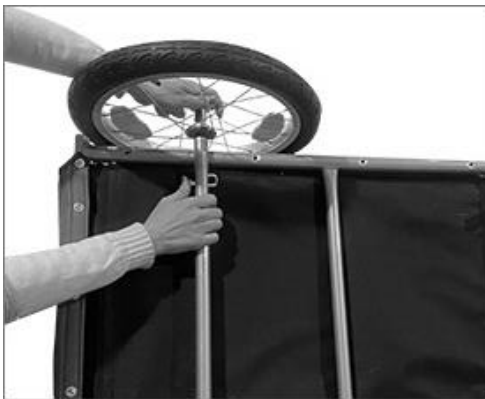
Trailer use

1. Bottom faces upward

2. Reverse the draw bar by 180 degree



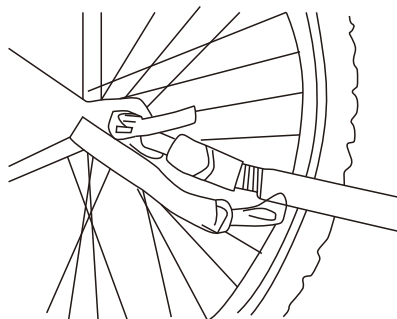
3. Assemble the rear wheels by pressing the spring locks



4. Open the cabin, install the roof bar and lock the pin

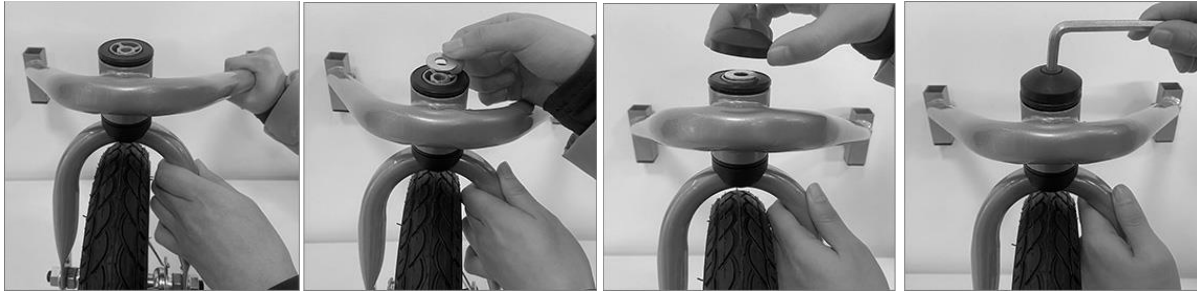


5. Connect to the bike



Stroller use

1. Assembling of front wheel



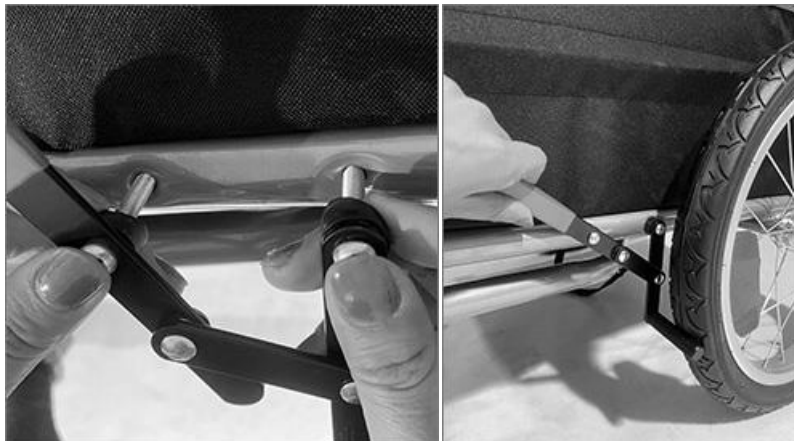
2. Hide the draw bar, lock the pin



3. Assemble the front wheel



4. Assemble the brake



5. Assemble the push rod



6. Finished



Please pay attention to the security notes below!

Maximum load: 40kgs

Do not technically modify the trailer

Do not attach additional loads to the draw bar

Do not use the trailer on rocky roads or other dangerous roads.

Please assemble the trailer strictly according to these instructions.

The trailer is equipped with reflectors on the front and on the back as well

as on both wheels. In addition to that, reflecting stripes provide more safety

by increasing visibility. In case of bad visibility and darkness, battery-powered

bicycle rear lights can be attached if necessary.

Only use the trailer with a tow bar and with the safety strap attached correctly.

The maximum loading capacity may not be exceeded. Check air pressure and

Tyre profile regularly, and ensure that bicycle and trailer are connected correctly before each ride.

Please note that riding with a trailer influences the braking behavior of your bike and the braking distance become longer! Adapt your cycling style accordingly and pay attention to the excess width of the trailer. If necessary, practice riding your bike with the trailer attached beforehand without your pet but with a comparable weight and pay attention to the changed steering behavior the trailer causes.

When using the trailer, always use the signal pennant provided.

Pay attention to the traffic regulations.

The trailer is intended for carrying pets only and not for transporting children!

To connect to the bicycle

The tow bar connects to the bicycle via the included quick-connect hitch.

Attach the hitch to the left side of the rear bicycle wheel by removing the axle nut, positioning the hitch on the axle, and re-tightening the axle nut.

If your bicycle has a quick-release wheel, remove the quick-release pin from the axle, insert it through the hitch, then re-assemble through the axle. The hitch should be installed with the male connector piece facing backwards and angling away from the bicycle. Position the trailer behind the bicycle so that the female connector on the tow bar can slide over the male connector on the hitch. Lock these connectors in place with the cotter pin. Loop the black safety strap around the bike frame and attach the snap swivel to the D-ring on the tow bar.

To secure your pet

Only ever allow your pet to get in or out through the rear door, with the front door closed. Have someone hold the bicycle firmly in an upright position, or lay the bicycle on its side. With the pet inside the trailer, snap one end of the (included) safety leash to the pet's collar and the other end to the D-ring located inside the trailer. Adjust the length of this leash so the pet cannot get out of the front window when it is open. Always close the rear door before riding off. Never leave your pet in the trailer without supervision.

WARNING!

Check if trailer hitch is secure before cycling!

How to accustom your dog to the trailer

Please take plenty of time and choose a quiet place so that you can train your dog without interruptions, which might distract or frighten the dog. It is also important to choose an even surface like a tarmac lot, for example. The dog should wear a harness; the rear door should be open and the front door should be closed. If possible, taking a second person to assist. To get the dog used to the bicycle trailer the training will ideally be carried out in 3 steps:

Step 1: The dog becomes acquainted with the bicycle trailer

1. Your assistant holds the bike and trailer steady during the entire training and prevents the trailer from wobbling. Lead your dog through the rear door into the trailer and hold him with the short lead.

2. Now close the rear door and open the front door. Then praise the dog and give him some tasty treats.

3. Close the front door again and open the rear door. Praise and reward your dog and let him get out on command.

Step 2: The dog becomes acquainted with the trailer's motion

1. The assistant once again holds the bike and trailer steady while you guide the dog into the trailer. Attach the short lead to the dog's harness.

2. Close the rear door again and reward your dog by giving him some treats through the front door.

3. When the dog is sitting still the assistant slowly puts bike and trailer into motion. Walk alongside the trailer and praise and reward your dog.

– If the dog becomes anxious please stop the trailer. As soon as the dog has calmed down, reward your dog with some treats and stop the training as in step 1.

– If the dog keeps calm stop the training - as in step 1 - after 2 minutes of a slow ride.

Step 3: Riding with bike and trailer

1. The assistant once again holds the bike and trailer steady while you guide the dog into the trailer and attach the short lead to the dog's harness.

2. Close the rear door and reward your dog by giving him some treats through the front door.

3. When the dog is sitting still the assistant slowly starts to ride the bike with trailer. Walk alongside the trailer and give your dog tasty treats.

– If the dog becomes anxious please stop cycling. Wait until the dog calms down again and give him a tasty treat while standing still. Now gently put the trailer into motion again (see step 2) and after a short time stop the training as in step 1 or step 2.

– If the dog keeps calm stop the training as described after approx. 2 minutes.

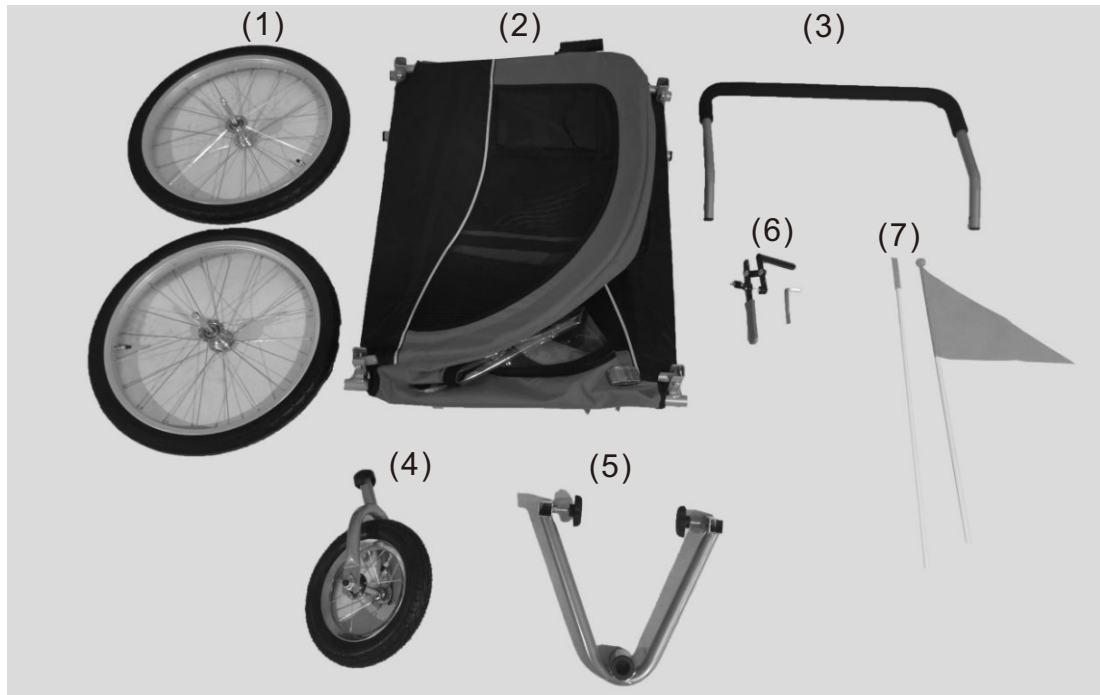
If the dog stays calm you can extend the riding time step-by-step and cycle without any escort.

If necessary, repeat step 3 until your dog is used to riding in the bicycle trailer.

MANUEL D'UTILISATION DE LA REMORQUE POUR ANIMAUX DE COMPAGNIE

Pour des raisons de sécurité, nous vous conseillons de lire attentivement ce manuel!

Cette image montre le contenu de l'emballage

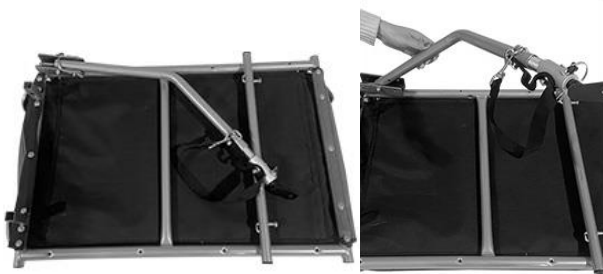


- (1) Roue arrière*2PCS
- (2) Cadre de la remorque*1PC
- (3) Tige de poussée*1PC
- (4) Roue avant*1PC
- (5) Triangle de support de la roue avant*1PC
- (6) Frein à main muni d'un outil
- (7) Un fanion de sécurité

Instruction de montage

Utilisation de la remorque

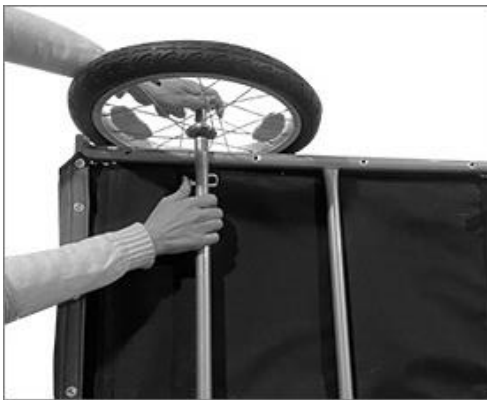
1. Le bas orienté vers le haut



2. Inverser la barre de traction de 180 degrés



3. Monter les roues arrière en appuyant sur les verrous à ressort



4. Ouvrez la cabine, installez la barre de toit et verrouillez la goupille

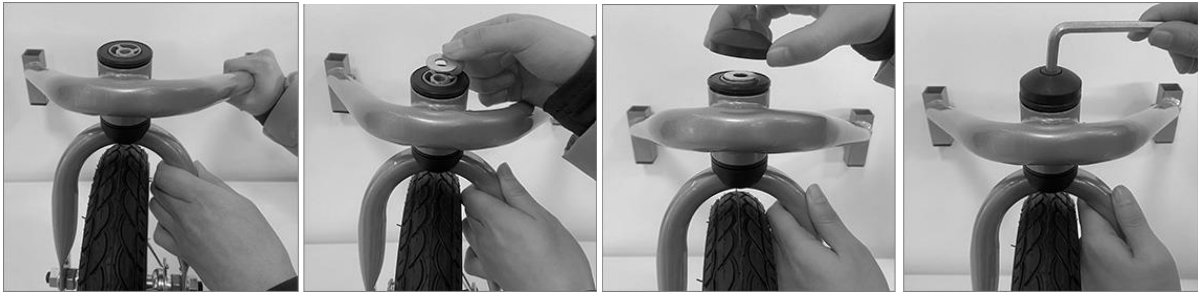


5. Relier au vélo



Utilisation de la poussette

1. Montage de la roue avant



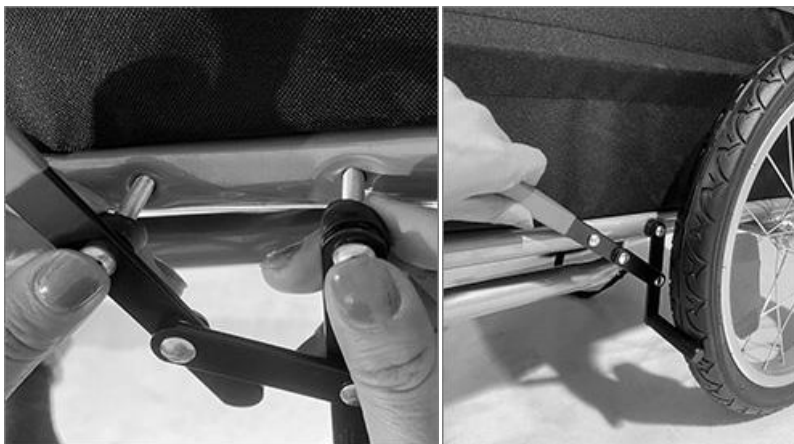
2. Cacher la barre de traction, verrouiller la goupille



3. Monter la roue avant



4. Monter le frein



5. Monter la tige de poussée



6. Terminé



Veillez porter attention aux notes de sécurité ci-dessous!

Charge maximale: 40kgs

Ne pas modifier techniquement la remorque

Ne pas attacher de charges supplémentaires à la barre de traction

N'utilisez pas la remorque sur des routes rocheuses ou d'autres routes dangereuses.

Veillez monter la remorque en respectant strictement les présentes instructions.

La remorque est équipée de réflecteurs à l'avant et à l'arrière ainsi que sur les deux roues. En outre, les bandes réfléchissantes offrent une plus grande sécurité en augmentant la visibilité. En cas de mauvaise visibilité et d'obscurité, des feux arrière de bicyclette à piles peuvent être installés si nécessaire.

N'utilisez la remorque qu'avec une barre de traction et avec la sangle de sécurité correctement fixée.

La capacité de charge maximale ne doit pas être dépassée. Vérifiez régulièrement la pression d'air et le profil des pneus, et assurez-vous que le vélo et la remorque sont correctement reliés avant chaque sortie.

Veillez noter que le fait de rouler avec une remorque influence le comportement de freinage de votre vélo et que la distance de freinage devient plus longue! Adaptez votre style de cyclisme en conséquence et faites attention à la largeur excessive de la remorque. Si nécessaire, entraînez-vous à rouler à vélo avec la remorque préalablement attachée, sans votre animal de compagnie mais avec un poids comparable, et faites attention au changement de comportement de la direction que la remorque entraîne.

Lorsque vous utilisez la remorque, utilisez toujours le fanion de signalisation fourni.

Faites attention au code de la route.

La remorque est destinée au transport d'animaux domestiques uniquement et non au transport d'enfants!

Attacher la remorque à la bicyclette

La barre de remorquage est reliée au vélo par l'attache rapide incluse.

Fixez l'attelage sur le côté gauche de la roue arrière de la bicyclette en retirant l'écrou d'essieu, en positionnant l'attelage sur l'essieu et en resserrant l'écrou d'essieu.

Si votre bicyclette est équipée d'une roue à attache rapide, retirez la goupille de l'axe, insérez-la dans l'attache, puis réassemblez-la par l'axe. L'attelage doit être installé avec le connecteur mâle tourné vers l'arrière et incliné à l'opposé de la bicyclette. Positionnez la remorque derrière la bicyclette de manière à ce que le connecteur femelle de la barre de traction puisse glisser sur le connecteur mâle de l'attelage. Verrouillez ces connecteurs en place avec la goupille fendue. Enroulez la sangle de sécurité noire autour du cadre de la bicyclette et fixez le mousqueton pivotant à l'anneau en D de la barre d'attelage.

Sécuriser votre animal de compagnie

Ne laissez jamais votre animal entrer ou sortir par la porte arrière, la porte avant étant fermée. Demandez à quelqu'un de tenir la bicyclette fermement en position verticale ou de la coucher sur le côté. L'animal étant à l'intérieur de la remorque, attachez une extrémité de la laisse de sécurité (fournie) au collier de l'animal et l'autre extrémité à l'anneau en D situé à l'intérieur de la remorque. Ajustez la longueur de cette laisse pour que l'animal ne puisse pas sortir par la fenêtre avant lorsqu'elle est ouverte. Fermez toujours la porte arrière avant de partir. Ne laissez jamais votre animal dans la remorque sans surveillance.

ATTENTION!

Vérifiez que l'attelage de la remorque est bien fixé avant de partir en vélo!

Habituer votre chien à la remorque

Veillez prendre tout le temps nécessaire et choisir un endroit calme afin de pouvoir dresser votre chien sans entraves, qui pourraient le distraire ou l'effrayer. Il est également important de choisir une surface plane comme un terrain goudronné, par exemple. Le chien doit porter un harnais ; la porte arrière doit être ouverte et la porte avant doit être fermée. Si possible, prendre une deuxième personne pour l'assister. Pour habituer le chien à la remorque à vélo, l'entraînement se fera idéalement en 3 étapes:

Étape 1: Le chien se familiarise avec la remorque

1. Votre assistant maintient le vélo et la remorque en place pendant toute la durée de la formation et empêche la remorque de vaciller. Faites passer votre chien par la porte arrière pour entrer dans la remorque et tenez-le avec la laisse courte.
2. Fermez maintenant la porte arrière et ouvrez la porte avant. Félicitez ensuite le chien et donnez-lui des friandises savoureuses.
3. Refermez la porte avant et ouvrez la porte arrière. Félicitez et récompensez votre chien et laissez-le sortir à votre demande.

Étape 2: Le chien se familiarise avec le mouvement de la remorque

1. L'assistant tient à nouveau le vélo et la remorque en place pendant que vous guidez le chien dans la remorque. Attachez la courte laisse au harnais du chien.
 2. Fermez à nouveau la porte arrière et récompensez votre chien en lui donnant des friandises par la porte avant.
 3. Lorsque le chien est assis, l'assistant met lentement le vélo et la remorque en mouvement. Marchez le long de la remorque et félicitez et récompensez votre chien.
- Si le chien devient anxieux, veuillez arrêter la remorque. Dès que le chien s'est calmé, récompensez votre chien avec des friandises et arrêtez le dressage comme à l'étape 1.
 - Si le chien est resté calme, arrêtez le dressage - comme à l'étape 1 - après 2 minutes de marche lente.

Étape 3: Conduite à vélo et avec une remorque

1. L'assistant tient à nouveau le vélo et la remorque immobiles pendant que vous guidez le chien dans la remorque et que vous attachez la courte laisse au harnais du chien.

2. Fermez la porte arrière et récompensez votre chien en lui donnant quelques friandises par la porte avant.

3. Lorsque le chien est assis sans bouger, l'assistant commence lentement à conduire le vélo avec la remorque. Marchez le long de la remorque et donnez à votre chien des friandises savoureuses.

- Si le chien devient anxieux, veuillez arrêter de faire du vélo. Attendez que le chien se calme à nouveau et donnez-lui une friandise savoureuse lorsqu'il est immobile. Remettez doucement la remorque en mouvement (voir étape 2) et, après un court instant, arrêtez le dressage comme à l'étape 1 ou 2.

- Si le chien reste calme, arrêtez l'entraînement comme décrit après environ 2 minutes.

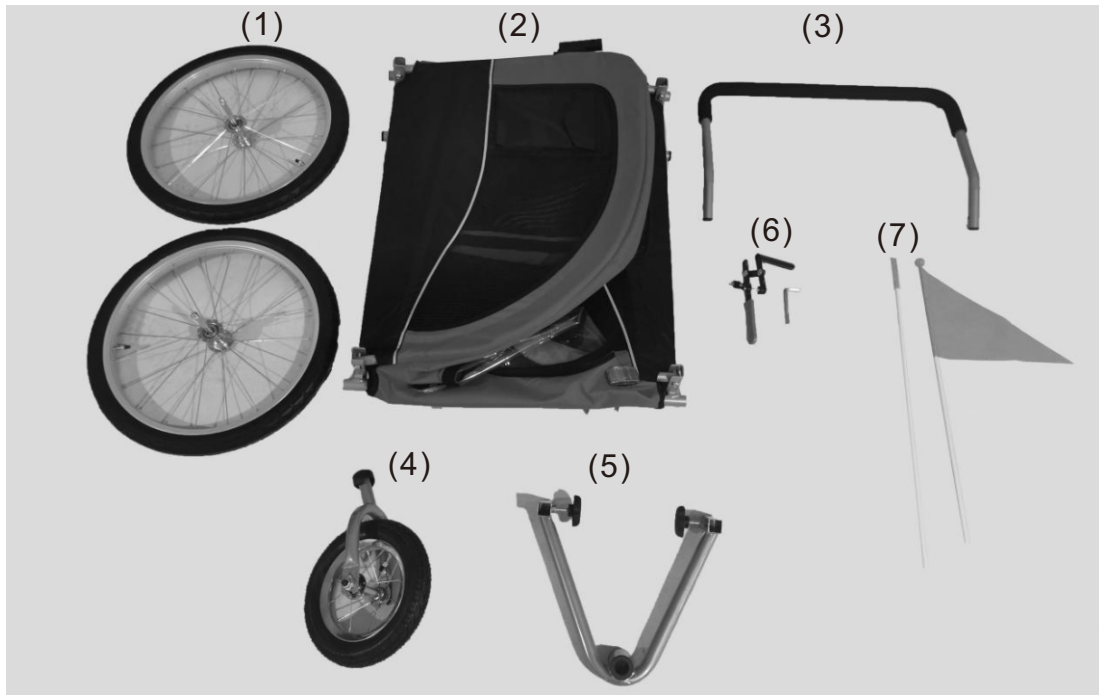
Si le chien reste calme, vous pouvez prolonger la durée de la promenade pas à pas et faire du vélo sans escorte.

Si nécessaire, répétez l'étape 3 jusqu'à ce que votre chien soit habitué à rouler dans la remorque à vélo.

REMOLQUE PARA MASCOTAS-MANUAL DE USUARIO

Considerando la seguridad, le recomendamos que estudie este manual cuidadosamente.

Esta imagen muestra el contenido incluido en el paquete.



- (1) Rueda trasera * 2 piezas
- (2) Marco de remolque * 1 pieza
- (3) Varilla empujadora * 1 pieza
- (4) Rueda frontal * 1 pieza
- (5) Soporte triangular para rueda frontal * 1 pieza
- (6) Piezas del freno con la herramienta
- (7) Banderín de seguridad

Instrucción de montaje

Uso del remolque

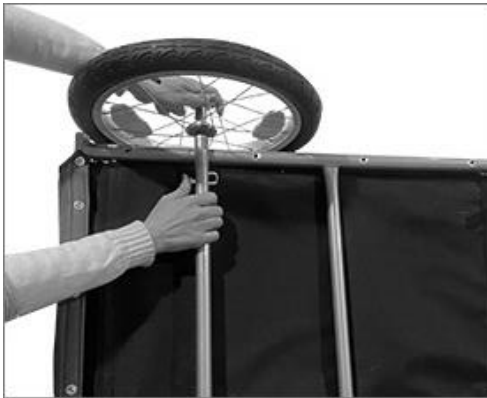
1. La parte inferior debe orientar hacia arriba.



2. Invierta la barra tiradora 180 grados.



3. Monte las ruedas traseras presionando los bloqueos de resorte.



4. Abra la cabina, instale la barra de techo y bloquee el pasador.

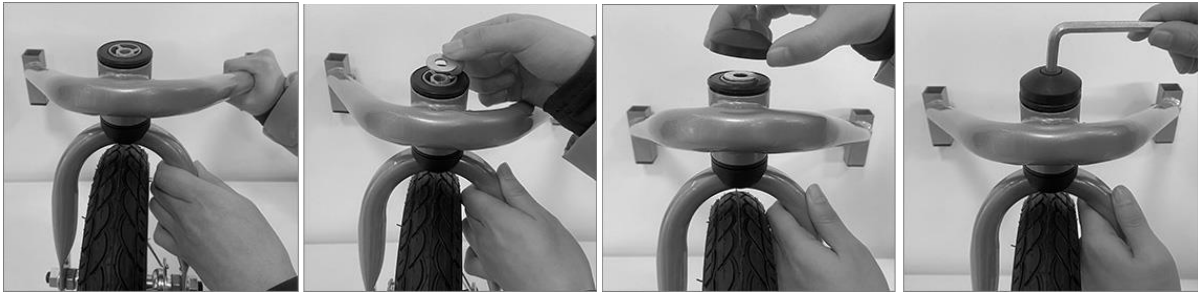


5. Conecte el remolque a la bicicleta.



Uso del cochecito

1. Monte la rueda frontal.



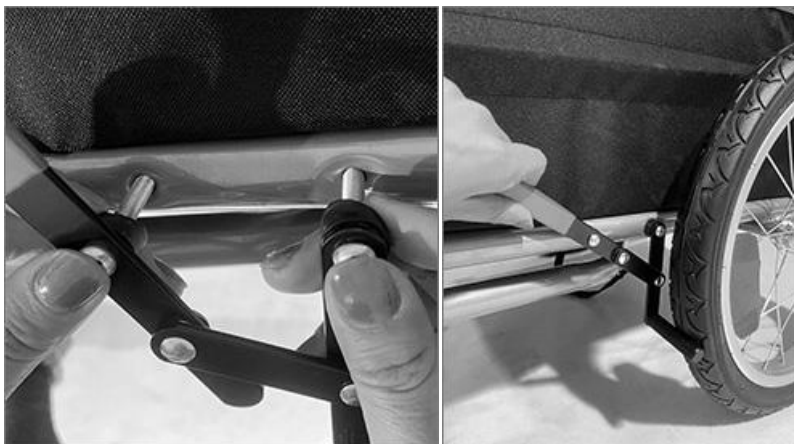
2. Oculte la barra tiradora, bloquee el pasador.



3. Monte la rueda frontal



4. Monte el freno.



5. Monte la varilla empujadora.



6. Listo.



¡Preste atención a las notas de seguridad siguientes!

Carga máxima: 40 kgs

No modifique el remolque técnicamente.

No coloque cargas adicionales en la barra tiradora.

No utilice el remolque en las carreteras rocosas u otras carreteras peligrosas.

Monte el remolque estrictamente según todas estas instrucciones.

El remolque está equipado con reflectores en la parte frontal y trasera, así como en las ambas ruedas. Además, las rayas reflectantes equipadas en el remolque aumentan la visibilidad, lo que brinda más seguridad. En caso de mala visibilidad y en oscuridad, se puede utilizar las luces traseras de bicicleta alimentadas por baterías si es necesario.

Sólo utilice el remolque con una barra tiradora y con la correa de seguridad adjuntada de manera correcta.

No debe exceder la capacidad máxima de carga. Compruebe la presión del aire y el perfil de los neumáticos regularmente, y antes de cada uso, asegúrese de que la bicicleta y el remolque estén conectados de manera correcta.

Tenga en cuenta que montar en una bicicleta con remolque influye en el funcionamiento de frenado de la bicicleta, además la distancia de frenado se hace más larga. Debe ajustar su estilo de conducción de bicicleta en consecuencia y preste mucha atención al exceso de ancho del remolque. Si sea necesario, practique montar en bicicleta con el remolque sin mascota pero con un peso similar a su mascota de antemano. Y preste mucha atención a los cambios en el rendimiento de la dirección causados por el remolque.

Cuando utilice el remolque, siempre utilice el banderín de señales provisto.

Preste atención a las leyes y normas de tráfico relativas.

¡El remolque está diseñado para transportar mascotas únicamente y no se puede utilizar para transportar a los niños!

Para conectar el remolque a la bicicleta

La barra de remolque se puede conectar a la bicicleta a través del enganche de conexión rápida incluido.

Para colocar el enganche en el lado izquierdo de la rueda trasera de la bicicleta, puede quitar la tuerca del eje, colocar el enganche en el eje, y finalmente volver a apretar la tuerca del eje firmemente.

Si su bicicleta cuenta con una rueda de liberación rápida, retire el pasador de liberación rápida del eje, insértelo a través del enganche, entonces vuelva a colocar el pasador a través del eje. Debe instalar el enganche con la pieza del conector macho orientando hacia atrás y en ángulo alejado de la bicicleta. Coloque el remolque en la parte trasera de la bicicleta de modo que el conector hembra de la barra de remolque se pueda deslizar sobre el conector macho del enganche. Bloquee estos dos conectores en su lugar con el pasador de chaveta. Pase la correa de seguridad negra alrededor del marco de la bicicleta y coloque el broche giratorio en el anillo en forma de "D" de la barra de remolque.

Para proteger a su mascota

Sólo permita que su mascota entre o salga por la puerta trasera del remolque, la puerta frontal debe estar cerrada. Pídale a alguien que sujete la bicicleta en posición vertical firmemente, o que coloque la bicicleta de costado. Coloque la mascota en el remolque, luego coloque un extremo de la correa de seguridad (incluida) en el collar de la mascota y el otro extremo en el anillo en forma de "D" que está ubicado dentro del remolque. Ajuste la longitud de dicha correa por el motivo que la mascota no pueda salir por la ventana frontal si está abierta. Siempre cierre la puerta trasera antes de montar en la bicicleta. Nunca deje a su mascota en el remolque sin supervisión.

¡ADVERTENCIA!

¡Compruebe si el enganche del remolque está fijado antes de montar en bicicleta!

Cómo acostumbrar a su mascota al remolque

Tómese su tiempo y elija un lugar tranquilo con el fin de que pueda entrenar a su mascota sin interrupciones y molestias, de lo contrario, podría distraerlo o asustarlo. Además es importante elegir una superficie uniforme, por ejemplo, una de asfalto. Debe utilizar un arnés para el mascota; la puerta trasera del remolque debe estar abierta y la puerta frontal del remolque debe estar cerrada. Si es posible, pide a otra persona para le ayude. Por el motivo de que el mascota se acostumbre al remolque de la bicicleta, es mejor que siga las siguientes 3 pasos para realizar el entrenamiento:

Paso 1: El mascota se familiariza con el remolque de bicicleta.

1. Su asistente sujeta la bicicleta con el remolque firmemente durante todo el entrenamiento con el fin de evitar que el remolque se tambalee. Coloque su mascota al remolque a través de la puerta trasera, y sujételo con la correa corta.
2. Ahora cierre la puerta trasera y abra la puerta frontal. Entonces, recompense al mascota y dele algunos alimentos deliciosos para calmarlo.
3. Vuelva a cerrar la puerta frontal y abra la puerta trasera del remolque. Elogie y recompense a su mascota y dé una orden para dejar salir a la mascota.

Paso 2: El mascota se familiariza con el movimiento del remolque.

1. Una vez más, otra persona sostiene la bicicleta con el remolque firmemente cuando usted guía al mascota hacia el remolque. Conecte la correa corta al arnés del mascota.
2. Cierre la puerta trasera de nuevo y recompense a su mascota dándole algunas alimentos a través de la puerta frontal.
3. Cuando el mascota está sentado quieto, la otra persona marcha lentamente la bicicleta con el remolque en movimiento. Camine junto al remolque y elogie y recompense a su mascota.
 - Si el mascota se pone ansioso, detenga la bicicleta con remolque. Tan pronto como el mascota se haya calmado, recompense a su mascota con algunos alimentos y detenga el entrenamiento como lo que se describe en el paso 1.
 - Si el mascota mantiene la calma, detenga el entrenamiento - como lo que se describe en el paso 1- después de 2 minutos de montar en bicicleta lentamente.

Paso 3: Montar en bicicleta con remolque

1. Una vez más, la otra persona sujeta la bicicleta con el remolque firmemente mientras usted guía al mascota para entrar en el remolque y coloca la correa corta en el arnés del mascota.

2. Cierre la puerta trasera y recompense a su mascota dándole algunos alimentos a través de la puerta frontal.

3. Cuando el mascota está quieto, la otra persona empieza a montar en bicicleta con remolque lentamente. Camine junto al remolque y dele a su mascota alimentos deliciosas.

– Si el mascota se pone ansioso, deje de montar en bicicleta. Espere hasta que el mascota se calme nuevamente y dele un sabroso alimento mientras está quieto. Entonces vuelva a marchar la bicicleta con remolque suavemente y lentamente (consulte el paso 2) y, después de un tiempo, detenga el entrenamiento como lo que se describe en el paso 1 o el paso 2.

– Si el mascota mantiene la calma, detenga el entrenamiento como lo que se describe después de 2 minutos más o menos.

Si el mascota se mantiene quieto, puede aumentar el tiempo de conducción poco a poco, y pedalear sin compañía de otras personas.

Si es necesario, repita el paso 3 hasta que su mascota se acostumbre a quedar en el remolque cuando usted está montando en la bicicleta.

US



001-877-644-9366
customerservice@aosom.com

CA



001-855-537-6088
customerservice@aosom.ca

UK



0044-800-240-4004
enquiries@mhstar.co.uk

DE



0049-(0)40-88307530
service@aosom.de

FR



0033-1-84166106
contact@aosom.fr

ES



0034-931294512
atencioncliente@aosom.es

IT



0039-0249471447
clienti@aosom.it